

運聯巴士6月恢復收費

將安裝屏障保障司機免受傳染



▲大溫的巴士下月開始會恢復在前門上車和收費。
►為配合6月1日恢復前門上車和收費，運輸聯線正為所有巴士安裝隔離屏障。

抗疫新階段

【明報專訊】運輸聯線（TransLink）昨日宣布，6月1日開始，所有巴士將恢復前門上車和收費。為了保證司機的健康和安全，巴士將陸續安裝隔離屏障。運聯也提醒公眾，到了本月18日起，將有第三輪總共41條巴士線路暫停，其餘線路班次將會減少。



運聯首席執行官戴思民（Kevin Desmond）昨日表示：「我們已經想辦法找到了一種創新的解決方案，既能保證巴士安全運營，也能保證安全收費。我們開始採購材料和安裝屏障，預計這個過程將在6月完成。」

運聯正在已有傳統操作屏障的巴士上加裝臨時膠板，至於其他巴士也會裝上保護屏障，分隔司機和乘客。

基於目前的客流量，運輸聯線預計巴士恢復收費每月能帶來200萬元車費收入。運聯在新冠疫情期間，因客流量和燃油稅大幅減少等多重因素，每月大約損失7500萬元。

運聯指出，之前宣布的第三輪巴士服務削減將於5月18日生效。除了4月暫停的18條線路和5月初暫停的6條線路外，到時會有另外41條巴士路暫停。大部分巴士班次將減少。

指4.30兩則報道誤導 加劇反華主義高漲 加華社團聯席會促Global TV公開道歉

【明報專訊】加拿大華人社團聯席會昨日寫信給「環球新聞」（Global News），表達對Global TV電視台4月30日一則題為「中國要求中國公民幫助囤積個人防護用品」的報道，以及同日一篇題為「統戰部在加群體幫助北京囤積冠狀病毒安全用品」的文章表示高度關注和深切擔憂。

聯席會表示，這些誤導性的報道所引發的評論清楚地表明，儘管《加拿大權利和自由憲章》規定禁止基於種族、民族或族裔的歧視，這些報道加深了對華裔加拿大人的種族主義恐懼，加劇了反華、反亞種族主義的高漲。華裔和其他亞裔加人已經遭遇了激增的惡性暴力襲擊，並被指責為新冠疫情的罪魁禍首。這些新聞報道不僅沒有幫助公眾獲得更多的明晰了解，反而混淆視聽，挑起並加劇了對華裔加人的種族偏見。

聯席會要求「環球新聞」立即收回上述電視片段和文章，因為它們嚴重違反新聞準確的標準，構成對華裔加拿大人的歧視性誹謗。該會還要求「環球新聞」向華裔加人和同樣受到反華、反亞裔種族主義影響的人士公開道歉。

聯席會信中提到，在新聞報道視頻片段中提到「每一個海外華人都是勇士」，意圖讓觀眾相信這是中國政府統戰部在同時顯示的文件中所說的

話。不過，非華語觀眾不會知道的是，屏幕上顯示的文件並不是記者描繪的那樣，屏幕上顯示的這份文件似乎是一份有關來自福建省的華僑幫助抗擊冠狀病毒疫情的新聞報道。

「環球新聞」報道文章中的這句話——「每一個海外華人都是勇士」——似乎來自引用的新華社報道中的一句話。關鍵的是，中文的原句是「每一位僑胞都是戰『疫』者」。一個恰當的英文翻譯應該是「Every overseas Chinese is a warrior against the epidemic」。「環球新聞」報道錯誤地刪除了「病疫」這關鍵詞，扭曲了句子的意思，以適應他們故事的主題。

聯席會在信中表示，自3月以來，許多加拿大華人社區組織已為加拿大各地的醫院，包括溫哥華中華會館聯合大溫中華文化中心等僑團昨日向溫哥華市府緊急救援部門捐贈首批5000隻防護口罩，分派給一線防疫人員和弱勢群體。許多華人幫助尋找、促進給加拿大多家醫院的個人防護用品捐贈。為什麼這些關於華裔加拿大人的故事在「環球新聞」的報道中一點也沒提到？

聯席會要求該電視台立即收回上述新聞片段和文章，並向加拿大華裔公民，和同樣受到日益高漲的反華、反亞種族主義影響的民眾公開道歉。

卑詩省放寬「臨時裁員」條件 僱員停工由最多13周延至16周

【明報專訊】卑詩省政府為協助商家及工人在新冠病毒大流行期間緩解財困，現將符合「臨時裁員」的條件暫時放寬，僱員停工的長度由最多13周獲延至16周。

於《僱傭標準法》（Employment Standards Act）舊有的條件下，當在任何20周內，僱員被停工13周以上，便不再是「臨時裁員」，會被視為永久性解僱；而在永久性解僱的情況下，僱主需要給被解僱員工發出書面通知書，對部分合資格的僱員，或也需要按其年資提供遣散費。

省府指出，現在與新冠病毒大流行有關的臨時裁員，如果僱員也同意，該停工時段獲延長至最多16周。

省府此次將臨時裁員最長周數延長的修例，是與加拿大緊急應變福利金CERB看齊；該項計劃聯邦政府提供16周的財政支援，可讓僱員保住其職位，也可讓僱主在公共衛生緊急狀況結束後，能快速地恢復營運。

省府指，上述修例並不是永久性，但將來不需要時便會被廢除。

大統華創辦人李羅昌鈺捐款8萬 助列治文醫院購買呼吸機抗疫情

【明報專訊】大統華超級市場創辦人李羅昌鈺（圓圖，大統華提供），向列治文醫院基金會新冠狀病毒緊急應變基金捐款8萬元，以購買呼吸機。

大統華超級市場創辦人李羅昌鈺認為，她的個人成就，大部分是建基於社區。她與列治文市有着根深柢固的關係，有見新冠病毒對卑詩省以至全球所帶來的打擊，她立即聯絡列治文醫院基金會，捐出8萬元，以添置急需的呼吸機。

「我認為生命是無價的，在困難時期，大家同舟共濟，竭盡所能去回饋社區，這是應做的。」



李羅昌鈺說：「不論是幫助鄰里以至向區內醫院捐款，我們齊心協力就能夠克服這疫情。」

李羅昌鈺在個人和事業上都為善不甘後人，而大統華超級市場也一直在商界擔當領導角色，捐出一百萬個醫療口罩，分發給最有需要人士，為其救治病患、保護社區出一分力。

列治文醫院基金會主席孟詩娜表示，感謝李羅昌鈺向列治文醫院基金會新冠狀病毒緊急應變基金捐款購買呼吸機。「她的慷慨捐贈為生命帶來正面影響，並啟發社區大眾團結起來，在這個嚴峻逆境中為社區出一分力。」

列市企業捐環保吸管助殘障人士抗疫



許承勛（左）和屈潔冰（右）向列治文殘障人士支援中心捐贈吸管。

【明報專訊】售賣甘蔗纖維吸管的Gallop international trading公司日前與省議員屈潔冰一起，向列治文殘障人士支援中心（Richmond Centre for Disability）捐贈了一批吸管。

該公司行政總裁許承勛表示，其產品主要服務於餐飲業，疫情期間生意大受影響。但他們意識到弱勢群體可能更艱難，經屈潔冰議員牽線，上周末向列治文殘障人士支援中心捐贈了1.5萬支甘蔗纖維吸管。

許承勛稱：「殘障人士本身的抵抗力可能就偏低，使用吸管能夠降低他們被病毒感染的風險，保證飲水安全。」

ATV失控衝落湖 兩童屍體尋獲

【明報專訊】周日（3日）下午在智利域湖（Chilliwack Lake）附近發生全地形車（ATV）落水事件，車上的一家五口，其中9歲女童與10歲男童不幸喪生，兩人屍體已被尋獲。

智利域皇家騎警表示，法醫正調查兩名兒童死亡的原因，並形容這是一宗悲劇，該個家庭5人都有佩戴安全帶和頭盔，但ATV失控衝落湖，沉入水深15呎處。

事發地點位於智利域以東偏僻地區，周日下午1時左右，警方接報在弗利溪森林服務路（Foley Creek Forest Service Rd.）有車輛落水，騎警和搜救隊迅速抵達現場協助。

警方指當時湖上駕駛浮筒船的目擊者和其他路人停下來提供幫助，但沒有找到兩個孩子，其後騎警潛水隊到現場搜索。

事件中兩名成人及一名兒童得以逃脫上岸，但另外兩名落水的兒童卻遭遇不測，屍體當晚尋獲。

智利域騎警昨日表示，事件中沒有違規跡象，事發時天朗氣青，但路上有些濕氣，懷疑因此導致車輛失控。另外，水下有木頭阻礙，令救援行動更加困難。

大溫地區天氣預測

今天	5/6 (三)	5/7 (四)	5/8 (五)
晴	陣雨	晴	晴
10 - 18°C	7 - 15°C	10 - 17°C	12 - 21°C

世界部分城市天氣預測

	溫度(°C)	概況
卡加利	4 - 17	晴間雲
愛蒙頓	5 - 18	晴
溫尼辟	-1 - 11	陣雨
多倫多	2 - 11	晴
渥太華	-3 - 10	晴
滿地可	1 - 10	多雲
三藩市	12 - 17	晴
洛杉磯	19 - 29	晴
紐約	7 - 17	晴
香港	27 - 33	晴
台北	24 - 32	晴間雲
北京	14 - 27	晴間雲
上海	19 - 25	陣雨
廣州	27 - 36	晴
新加坡	27 - 32	雷雨
東京	13 - 20	雨
悉尼	11 - 23	晴間雲
倫敦	9 - 14	晴間雲

May 10 母親節 送禮 就送 高登健康椅!

只要 \$1,399 起 包稅 包送

抗疫情 只要 \$1,399 起 包稅 包送 保用5年

全新 中文遙控器

- 揉捏、捶打、揉捏同步及指壓等六種按摩手法
- 四種全自動按摩
- 椅背和腳靠分開控制
- 可控制定點、局部和全身按摩
- 背部加熱、臀部震動按摩

YN-3000

抗疫情 只要 \$1,599 起 包稅 包送 保用5年

全新 中文遙控器

- 全身滾輪+氣壓按摩
- 零重力、背部加熱
- 腳底滾輪
- 刺激穴位

YN-310

抗疫情 只要 \$1,999 起 包稅 包送 保用5年

全新 中文遙控器

- L型軌道
- 腳底按摩滾輪
- 全身氣囊按摩
- 自動按摩程式
- 背部加溫熱敷

YN-B8

抗疫情 只要 \$2,799 起 包稅 包送 保用5年 NEW

全新 中文遙控器

- L型軌道
- 腳底按摩滾輪
- 全身氣囊按摩
- 自動按摩程式
- 背部加溫熱敷

YN-906

坐擁雙子座 天天母亲节 Mother's Day Sale

疫情期間 中環廣場店採預約制 每次限一組兩位入店，必戴口罩，酒精及乾洗手液侍候。離開後立即消毒。歡迎賜電！

深新大溫地區超過二十年，自備中環廣場物業，第二代接手，永續經營，敬請安心購買！

安坐家中齊防疫 把握時機表孝心

RT7900

台灣人經營 Since 1999 Youneed Enterprises Ltd

高登健康生活館

天天營業 11:00am - 6:30pm 手機: 778-895-8116

疫情期間，請先致電預約時間

總店 130-4231 Hazelbridge Way, 中環廣場一樓 (舊店與時代坊中間，麗都茶餐廳旁) Tel: 604-233-1896

列治文 #1830-4720 McClelland Rd. 暫停營業 Tel: 604-288-8588

本拿比麗晶廣場 #2220-4500 Kingsway 暫停營業 Tel: 604-433-0398

卡加利經銷: 威信, 東北區太古廣場 (大成華內) 403-781-7171

美國 LA 爾灣: 18021 Sky Park Cir Unit K1, Irvine, CA 92614 9492899788

www.youneed.ca